



## مدارس مقاطعة أوستن المستقلة

مكتب المشرف فبراير 10, 2017

مجتمع مدارس مقاطعة أوستن المستقلة الاعزاء

في مقاطعة مدارس أوستن المستقلة، نحن ملتزمون بالسلامة النفسية والجسدية ورفاهية جميع طلابنا والأسر والمعلمين والموظفين. نحن نعرف ان مدارسنا آمنة، ومساحات للترحيب ونحن نقدر تنوعنا. يرجى العلم أن كل يوم، ونحن نسعى جاهدين لضمان أننا خلقنا بيئات تعلم إيجابية لجميع طلابنا. وفيما يلي بعض من المصادر المتاحة لدعم مجتمعنا في مقاطعة مدارس أوستن المستقلة:

### 1. الدعم للطلاب اللاجئين

ويقوم مكتب دعم اللاجئين [AISD Refugee Support Office](https://www.austinisd.org/immigrant-services) في إدارة المدرسة، الأسرة وتعليم المجتمع، كمركز اللغة والموارد للاجئين وطالبي اللجوء، الطلاب وأسرهم المسجلين حاليا أو يسعون إلى أن يكونوا مسجلين في المدارس مقاطعة مدارس أوستن المستقلة. وتشمل الخدمات أيضا الترجمة / الترجمة الشفوية للعائلات. دعم التسجيل في المدرسة. الدعم الاجتماعي والنفسية. وتدريب الموظفين والمجتمع. <https://www.austinisd.org/immigrant-services>

للحصول على الدعم أو مزيد من المعلومات، يرجى الاتصال منسق ماريا اربو (Maria Arabbo) في: [maria.arabbo@austinisd.org](mailto:maria.arabbo@austinisd.org) او 512-414-0545

### 2. دعم للطلاب المهاجرين

المركز الدولي [AISD International Welcome Center](https://www.austinisd.org/academics/ell/iwc)، الذي يديره فريق معلمي اللغة الإنجليزية، ويوفر المعلومات والدعم حول مدارسنا إلى الطلاب الجدد إلى الولايات المتحدة. وتشمل الخدمات، مقابلات الطالب / الفرز؛ دعم التسجيل في المدرسة. اختبار إجادة اللغة الإنجليزية. والتوجيه الوالد / الطالب. <https://www.austinisd.org/academics/ell/iwc>

للحصول على الدعم أو مزيد من المعلومات، اتصل IWC على 512-414-6426

### 3. الدعم الأكاديمي للطلبة المهاجرين واللاجئين بما في ذلك وطالبي اللجوء، الذين هم متعلمي اللغة الإنكليزية (ELLs)

للتشاور بشأن الدعم الأكاديمي للطلبة المهاجرين المسجلين الذين هم متعلمي اللغة الإنكليزية، يرجى الاتصال كلوديا سانتاماريا، المدير المساعد لالابتدائية ثنائي اللغة، في 512-414-6997 أو الدكتورة عابدة الأنيس، المدير المساعد للثانوية متعلمي اللغة الإنكليزية، في 512-414-4611. <https://www.austinisd.org/academics/ell>

<https://www.austinisd.org/academics/ell>

### 4. برامج مساعدة الموظفين مقاطعة مدارس أوستن المستقلة: <https://www.austinisd.org/eap>

### 5. المتخصصين دعم الوالدين في الحرم المدرسي:

<https://www.austinisd.org/parentsupport/parentsupportspecialists>

### 6. المجتمعات المحلية لموارد المدارس:

<https://www.austinisd.org/schools/learningsupportservices/cis>

مع خالص التحيات  
بول كروز، دكتوراه  
المشرف